

ASAL  
ORIGINAL

PIHAK BERKUASA  
PERANTI PERUBATAN



MEDICAL DEVICE  
AUTHORITY

PIHAK BERKUASA PERANTI PERUBATAN  
MEDICAL DEVICE AUTHORITY  
AKTA PERANTI PERUBATAN 2012 (AKTA 737)  
MEDICAL DEVICE ACT 2012 (ACT 737)

LESEN ESTABLISMENT

ESTABLISHMENT LICENCE

Seksyen 15(1) Akta 737

Section 15(1) of Act 737

No. Lesen : MDA-7085-D124  
Licence No. :

Tarikh Sah Lesen : 02/10/2024 - 01/10/2027  
Licence Validity Date :

Lesen adalah dengan ini diberi kepada:  
Licence is hereby granted to:

yang beralamat di:  
of:

L-2-11, PLAZA DAMAS, NO. 60, JALAN SRI  
HARTAMAS 1, SRI HARTAMAS  
50480 KUALA LUMPUR  
WILAYAH PERSEKUTUAN KUALA LUMPUR

Sebagai:  
as:

PENGEDAR  
DISTRIBUTOR

Orang yang  
bertanggungjawab:  
Person Responsible:

DATO' YAP KON MIN(I/C NO.: 590322-10-6039)

Lesen ini diberikan tertakluk kepada peruntukan-peruntukan di bawah Akta 737 dan peraturan-peraturan dibawahnya serta syarat-syarat seperti di Lampiran 1.  
*This licence is granted subject to the provisions under Act 737 and its subsidiary legislations and the conditions as in Attachment 1.*



  
MURALITHARAN PARAMASUA  
KETUA EKSEKUTIF  
CHIEF EXECUTIVE  
PIHAK BERKUASA PERANTI PERUBATAN  
MEDICAL DEVICE AUTHORITY



**SYARAT – SYARAT LESEN ESTABLISMENT  
ESTABLISHMENT LICENSE CONDITIONS**

**1.0 SYARAT AM  
GENERAL CONDITIONS**

- 1.1 Kelulusan ini diberi berdasarkan maklumat-maklumat yang telah diterima.  
*This approval is granted based on informations received.*
- 1.2 Pemegang lesen hendaklah mengemukakan segala maklumat dalam tempoh yang ditetapkan apabila diminta oleh Pihak Berkuasa Peranti Perubatan.  
*The licensee shall submit all information within the prescribed period upon request by the Medical Device Authority.*
- 1.3 Pemegang lesen hendaklah mematuhi segala arahan yang dikeluarkan oleh Pihak Berkuasa Peranti Perubatan dari semasa ke semasa.  
*The licensee shall comply with all instructions issued by Medical Device Authority from time to time.*
- 1.4 Pihak Berkuasa Peranti Perubatan berhak untuk membuat lawatan atau pemeriksaan ke atas pemegang lesen pada bila-bila masa tanpa dimaklumkan terlebih dahulu.  
*The Medical Device Authority reserves the right to conduct visit or inspection to licensee at any time without prior notice.*
- 1.5 Pihak Berkuasa Peranti Perubatan boleh menggantung atau membatalkan Lesen Establismen atau mengambil tindakan undang-undang sekiranya Pemegang lesen gagal mematuhi mana-mana syarat Lesen Establismen.  
*The Medical Device Authority may suspend or revoke the establishment license or take legal action if the licensee fails to comply with any of the requirements of the establishment license.*
- 1.6 Lesen Establismen yang dikeluarkan oleh Pihak Berkuasa Peranti Perubatan tidak boleh dipindah milik.  
*Establishment license issued by the Medical Device Authority shall not be transferred.*
- 1.7 Lesen Establismen hendaklah dipamerkan di tempat yang mudah dilihat dan hendaklah dikemukakan sekiranya diminta oleh mana-mana pegawai yang diberi kuasa.  
*Establishment License shall be visibly displayed and shall be presented upon request by any authorized officer.*
- 1.8 Pemegang lesen perlu membuat permohonan pembaharuan lesen tidak lewat daripada tarikh sembilan puluh (90) hari sebelum tamat tempoh lesen.  
*Licensee may apply for renewal of establishment license not later than ninety (90) days prior to expiry of license.*
- 1.9 Pemegang lesen tidak boleh membenarkan Lesen Establismen disalahgunakan oleh individu/syarikat lain dalam apa-apa cara.  
*Licensee shall not permit the Establishment License to be abused in any way by any individual / another party*
- 1.10 Pemegang lesen tidak boleh mengimport, mengeksport dan meletakkan dalam pasaran peranti perubatan yang tidak diberi kuasa dari pengilang atau Wakil Diberi Kuasa.  
*The licensee shall not import, export and place in market an unauthorized medical device from the manufacturer or the Authorized Representative.*
- 1.11 Sebarang perubahan / pindaan ke atas maklumat lesen hendaklah dimaklumkan dan mendapat kelulusan daripada Pihak Berkuasa.  
*Any changes or amendments to the information concerning license shall be notified to the Authority.*

- 1.12 Tempoh sah laku sijil lesen adalah tertakluk kepada tempoh sah laku dan syarat-syarat sijil Sistem Pengurusan Kualiti yang dikeluarkan oleh Badan Penilaian Pematuhan.  
*The validity period of the license certificate is subject to the validity period and conditions of the Quality Management System certificate issued by the Conformity Assessment Body (CAB).*
- 1.13 Pemegang Lesen hendaklah melaporkan kepada Pihak Berkuasa sekiranya menerima surat lantikan baru atau surat pembatalan sebagai Wakil Diberi Kuasa, Pengedar atau Pengimport.  
*The Licensee shall report to the Authority in the event of receiving a new Letter of Authorization (LOA) or a revocation letter as an Authorized Representative, Distributor or Importer.*
- 1.14 Mana-mana Wakil Diberi Kuasa yang berhasrat untuk mengambil alih pendaftaran sesuatu peranti perubatan yang telah didaftarkan oleh Wakil Diberi Kuasa sebelum ini, hendaklah mendapat persetujuan untuk menukar pemegang pendaftaran daripada Wakil Diberi Kuasa sebelum ini.  
*Any Authorized Representative who intends to take over the registration of a medical device previously registered by the Authorized Representative, shall obtain consent to change the registration holder from the previous Authorized Representative.*

## 2.0 TANGGUNGJAWAB PASCAPASARAN **POST MARKET RESPONSIBILITY**

- 2.1 Pemegang lesen hendaklah menjalankan tanggungjawab pascapasaran ke atas peranti perubatan yang dieksport, diimpor dan/atau diletakkan dalam pasaran.  
*The licensee shall carry out the responsibilities of post market on the medical device that to be exported, imported and / or placed in the market.*
- 2.2 Pemegang lesen hendaklah menjalankan tanggungjawab pascapasaran ke atas Peranti perubatan yang dieksport, diimpor dan/atau diletakkan dalam pasaran walaupun;  
*The licensee shall carry out post-market responsibilities on the medical devices that to exported, imported and / or placed in the market eventhough;*
  - 2.2.1 Wakil Diberi Kuasa yang ditamatkan lantikan oleh pembuat atau menamatkan perniagaannya setelah meletakkan Peranti perubatan dalam pasaran, sehingga tamat tempoh jangkahayat peranti perubatan.  
*An Authorized Representative who is terminated by the manufacturer or terminates its business after placing medical devices in the market, until the end of the life span medical device.*
  - 2.2.2 Pembuat tempatan yang telah menamatkan perniagaannya setelah meletakkan peranti perubatan dalam pasaran, sehingga tamat tempoh jangkahayat peranti perubatan.  
*Manufacturer terminates its business after placing medical devices in the market, until the end of the life span medical device.*

**3.0 PENGANTUNGAN DAN PEMBATALAN LESEN ESTABLISMEN  
*SUSPENSION OR REVOCATION OF ESTABLISHMENT LICENSE***

- 3.1 Lesen Establismen akan digantung atau dibatalkan sekiranya didapati Pemegang lesen melakukan kesalahan melanggar akta, peraturan dan syarat lesen sebagaimana yang dinyatakan dalam Seksyen 22, Akta 737.  
*Establishment License will be suspended or revoked if the licensee is found to have committed an offense in contravene act, regulation and license conditions as stated in Section 22, Act 737.*

**4.0 HAK PIHAK BERKUASA  
*THE AUTHORITY OWNERSHIP***

- 4.1 Lesen Establismen yang dikeluarkan secara fizikal atau maya adalah Hak Milik Pihak Berkuaasa Peranti Perubatan. Pihak Berkuaasa berhak untuk mendapatkan Lesen ini apabila Lesen Establismen dibatalkan.  
*Medical Device Authority retains the ownership of Establishment License issued by any means. The Authority reserves the right to obtain this License when the Establishment License is revoked.*
- 4.2 Sekiranya berlaku kehilangan atau kerosakan Sijil Lesen Establismen, hendaklah dimaklumkan kepada Pihak berkuaasa dan setiap penggantian lesen akan dikenakan caj perkhidmatan.  
*Any loss or damage to the Medical Device Registration Certificate shall be notified to the Authority and every replacement of certificate shall be liable with service charge rendered.*

**5.0 TUGAS DAN TANGGUNGJAWAB  
*ROLES AND RESPONSIBILITIES***

- 5.1 Pemegang lesen hendaklah mematuhi Akta 737, peraturan-peraturan di bawah akta dan syarat-syarat Lesen Establismen.  
*Licensee shall comply with Act 737, its subsidiary regulations and license conditions.*

